

Modification	Date
1	POUR SOUMISSION 2015-06-19
1	POUR COMMENTAIRES 99% 2015-03-13
0	PLAN PRELIMINAIRE 85% 2015-01-30

CONCEPTION:	DESING:
Conçu par:	Designed by:
CATHERINE MAHEUX ET MARTIN GIRARD	

Dessiné par:	Drawn by:
CATHERINE MAHEUX ET MARTIN GIRARD	

Verifié par:	Checked by:
CATHERINE MAHEUX, ARCHITECTE	

Chargé de projet:	Project manager by:
MARIE LAFOND, ARCHITECTE	

VALIDÉ PAR: / VALIDATED BY:

Gestionnaire de projet: / Project manager:

CLAUDIA GAUDREAU

Gestionnaire principal de projet: / Project director:

GOPHIE HUOT

Projet: / Project:

VALIDÉ PAR:	VALIDATED BY:
Gestionnaire de projet:	Project manager:
CLAUDIA GAUDREAU	

Gestionnaire principal de projet:	Project director:
GOPHIE HUOT	

RÉPARATION DES SANITAIRES DES ATELIERS
ET DRAINAGE DU SITE – PHASE II

RÉSERVE NATIONALE DE FAUNE
DU CAP TOURMENTE

REPAIRS OF WORKSHOP WASHROOMS
AND SITE DRAINAGE – PHASE II

Titre du dessin:	Drawing title:
PLANS DE CONSTRUCTION CONSTRUCTION - PLANS	

Date:	Feuille:
JANVIER 2015 / JANUARY 2015	A-3
Echelle: 1 : 50	Scale: 1 : 50
Ref. Consultant: 201458	Sheet: 5
No de référence: / Reference no: 064816.019	Ministry: /

LÉGENDE - ÉQUIPEMENT À CONSERVER:

DANS LA LÉGENDE SUIVANTE, LE TERME "NOUVEAU (X)" INDIQUE FOURNIR ET INSTALLER, ET LE TERME "EXISTANT" FAIT RÉFÉRENCE À DES ÉQUIPEMENTS EXISTANTS QUI DOIVENT ÊTRE CONSERVÉS.
SE RÉFÉRER AUX ÉLEVATIONS POUR CONNAÎTRE LES HAUTEURS D'INSTALLATION DE TOUTS LES ÉQUIPEMENTS. FOURNIR ET INSTALLER LES FONDS DE VISSAGE REQUIS POUR TOUTS LES ÉQUIPEMENTS.

- A. NOUVELLES BARRES D'APPUI
- B. SÈCHE-MAINS AUTOMATIQUES
- C. DISTRIBUTEURS DE SAVON EXISTANTS
- D. TABLES À LANGER EXISTANTES
- E. DISTRIBUTEURS DE PAPIER HYGIÉNIQUE EXISTANTS
- F. OPÉRATEUR DE PORTE CONSERVÉ
- G. NOUVEAU DISTRIBUTEUR DE SERVIETTES HYGIÉNIQUES
- H. NOUVEAUX DISTRIBUTEURS DE PAPIER À MAIN/POUBELLE SEMI-ENCASTRÉE
- I. NOUVEAUX MIROIRS - VOIR ÉLEVATIONS POUR DIMENSIONS.
- J. NOUVEAUX REMPLISSEURS DE BOUTEILLE MURAUX (VOIR ING.)
- K. SUPPORT À BALAIS
- L. NOUVELLES GRILLES GRATTE-PIÈDS 1220x1220mm
- M. NOUVELLES PARTITIONS DE TOILETTE
- N. NOUVELLES POUBELLES POUR SERVIETTES HYGIÉNIQUES, PARTIE HAUTE INSTALLÉE À 1000mm MAX. DU SOL
- O. NOUVEAUX CROCHETS

LEGEND - EQUIPMENT AND FACILITIES TO BE INSTALLED

IN THE FOLLOWING LEGEND, THE TERM "NEW" INDICATES PROVIDE AND INSTALL, AND THE TERM "EXISTING" REFERS TO EXISTING EQUIPMENT AND FACILITIES THAT WILL HAVE TO BE PUT BACK IN PLACE.
REFER TO ELEVATION DRAWINGS FOR THE INSTALLATION HEIGHTS FOR ALL EQUIPMENT AND FACILITIES.

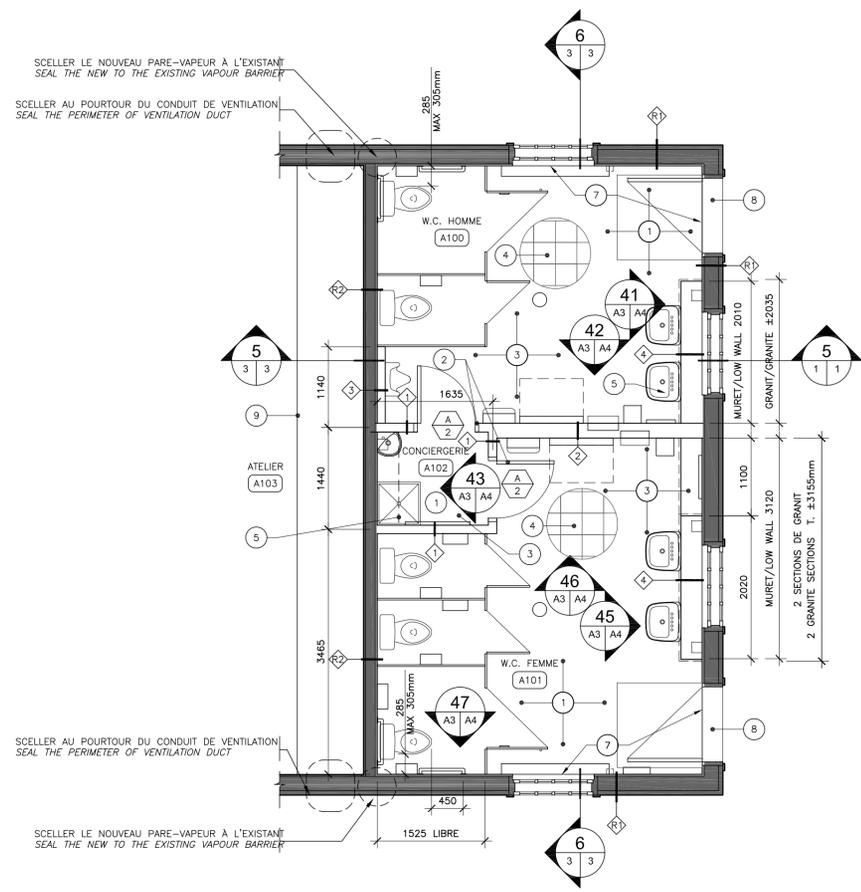
- A. NEW GRAB BARS
- B. AUTOMATIC HAND DRYERS
- C. EXISTING SOAP DISPENSERS
- D. EXISTING BABY CHANGERS
- E. EXISTING TOILET PAPER DISPENSERS
- F. PRESERVED DOOR OPERATOR
- G. NEW SANITARY NAPKIN DISPENSER
- H. NEW HAND TOWEL DISPENSER / SEMI-FITTED WASTEBASKET
- I. NEW MIRRORS - SEE ELEVATION DRAWINGS FOR DIMENSIONS
- J. NEW TOILET COMPARTMENT PARTITIONS
- K. BRUSH HOLDER
- L. NEW FOOT GRILLES 1220x1220 mm
- M. NEW TOILET COMPARTMENT PARTITIONS
- N. NEW WASTEBASKETS FOR SANITARY NAPKINS, UPPER PART INSTALLED MAX. 1000 mm FROM THE FLOOR
- O. NEW HOOKS

NOTES DE CONSTRUCTION

- CONSTRUIRE LES NOUVELLES CLOISONS ET SOUFFLAGES (INCLUANT LA CHARPENTE DES MURETS DES LAVABOS). EFFECTUER LE RAGRAGE DES MURS EXTÉRIEURS, DE LA CLOISON MITOYENNE ET DES PLAFONDS (VOIR TABLEAU NOUVELLES COMPOSITIONS). PRÉVOIR À CETTE ÉTAPE L'INSTALLATION DE TOUTS LES FONDOS DE CLOUAGE/VISSAGE REQUIS (DISSIMULÉ) POUR LES ACCESSOIRES, ÉQUIPEMENTS OU MOBILIER INTÉGRÉ, INCLUANT LES PARTITIONS DE TOILETTES.
- INSTALLER LES NOUVELLES PORTES EN BOIS (LARGEUR 32po) ET CADRES EN ACIER, INSTALLER LES PIÈCES DE QUINCAILLERIE DEMANDÉES.
- EFFECTUER TOUTS LES TRAVAUX DE PINTURE DEMANDÉS: TOUTES SURFACES APPARENTES DES MURS ET CLOISONS INTÉRIEURES, MURS DE LA CÉRAMIQUE MURALE NE SERA PAS INSTALLÉE, L'ENSEMBLE DES PLAFONDS, TOUTS ÉLÉMENTS DE MENUISERIE DE FINITION ET LES NOUVELLES CADRES EN ACIER. LES NOUVELLES PORTES SERONT PEINTES EN USINE PAR LE FABRICANT.
- FOURNIR ET INSTALLER LE NOUVEAU REVÊTEMENT DE CÉRAMIQUE AU SOL, FOURNIR ET INSTALLER LES NOUVEAUX REVÊTEMENTS DE CÉRAMIQUE (TUILE PRINCIPALE ET TUILE D'INSERTION) SUR LES MURS SELON LE SCHEMA DE POSE IDENTIFIÉ DANS LES ÉLEVATIONS DE LA PAGE A-4. PRÉVOIR LES HAUTEURS D'INSTALLATION SUIVANTES: CONCIERGE/RE 1400mm, WC HOMMES ET FEMMES 1830mm. POUR LES MURETS DES LAVABOS SE RÉFÉRER AU DÉTAIL DE LA PAGE A-5. TOUTS LES JOINTS SERONT RÉALISÉS AVEC UN COULIS À PERFORMANCE SUPÉRIEURE, PRÉMÉLANGÉ ET RÉSISTANT AUX CYCLES DE GEL ET DE DÉGEL. FOURNIR ET INCLURE TOUTES LES MOULURES DE FINITION REQUISES, MEMBRANE DE DÉSOUDRAGE, OU ACCESSOIRES POUR ASSURER UNE PARFAITE EXÉCUTION DE L'OUVRAGE.
- FOURNIR ET INSTALLER LES ARMOIRES MURALES DANS LA CONCIERGE.
- INSTALLER TOUTS LES ÉQUIPEMENTS IDENTIFIÉS DANS LES DOCUMENTS - VOIR LÉGENDE. CES TRAVAUX INCLUENT L'INSTALLATION OU LA RELOCALISATION DE TOUTS ÉLÉMENTS, MÉCANIQUES, PIÈCES DE QUINCAILLERIE, OU AUTRES ... DONT LE DÉMANTÈLEMENT A ÉTÉ NECESSAIRE POUR PERMETTRE LA RÉALISATION DE L'OUVRAGE, MÊME SI CEUX-CI NE SONT PAS IDENTIFIÉS.
- INSTALLER DE NOUVELLES CHAMBRANLES DE BOIS SUR TOUT LE PÉRIMÈTRE DES FENÊTRES ET DES PORTES EXTÉRIEURES.
- PORTES EXTÉRIEURES CONSERVÉES - RÉINSTALLER ET/OU RELOCALISER TOUTS ÉLÉMENTS DU SYSTÈME D'OUVERTURE DES PORTES. MODIFIER LES BARRIÈRES POUR S'HARMONISER AU SYSTÈME DE CLETS EN PLACE. MODIFIER LES SEUILS EN PLACE DE MANIÈRE À CE QUE CEUX-CI VIENNENT SE PROLONGER SUR LES CADRES DES GRILLES GRATTE-PIÈDS (VOIR DÉTAIL EN PAGE A-5).
- DU CÔTÉ DE L'ATELIER, RÉINSTALLER TOUTES LES SECTIONS DE LA FAÇADE DE LA RETOMBÉE DE PLAFOND ENLEVÉES POUR PERMETTRE LES TRAVAUX.
- DU CÔTÉ DE L'ATELIER, RÉINSTALLER TOUTES LES SECTIONS DE TABLETTES DE L'ÉTABLI REQUISES POUR PERMETTRE POUR PERMETTRE LES TRAVAUX.

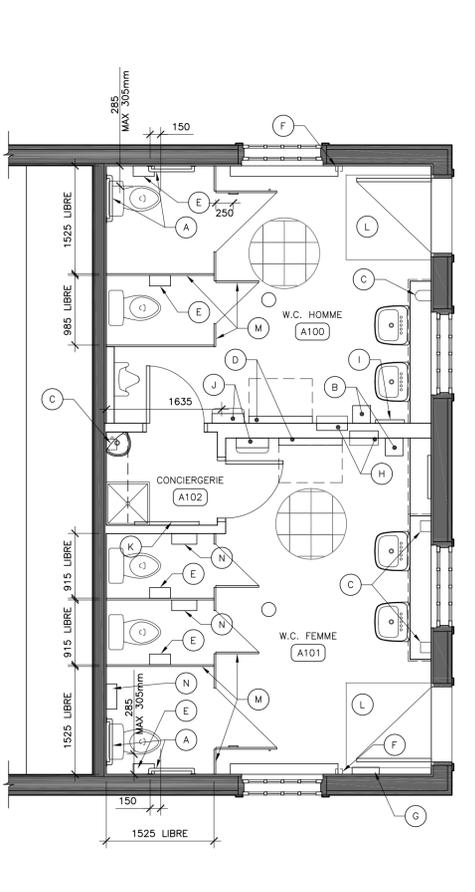
CONSTRUCTION NOTES

- BUILD NEW PARTITIONS AND ATTEND TO BLOW MOLDING (INCLUDING FRAMING OF WASHBASIN WALLING), PATCH EXTERIOR WALLS, CEILING, AND THE ADJOINING PARTITION (SEE NEW COMPOSITIONS TABLE). THIS STAGE WILL NORMALLY INCLUDE THE INSTALLING OF ALL REQUIRED NAILING AND FASTENING STRIPS (DISSIMULATED) FOR ACCESSORIES, FACILITIES, EQUIPMENT, AND/OR BUILT-IN FURNISHINGS, INCLUDING TOILET COMPARTMENT PARTITIONS.
- INSTALL NEW WOODEN DOORS (32-INCH WIDTH) AND STEEL FRAMES; INSTALL THE REQUESTED HARDWARE PARTS.
- DO ALL THE REQUESTED PAINTING INCLUDING: ALL VISIBLE SURFACES OF INTERIOR WALLS AND PARTITIONS (WHERE THE CERAMIC WALL WILL NOT BE INSTALLED), ALL CEILING, ALL COMPONENTS OF FINISH CARPENTRY AND NEW STEEL FRAMES; NEW DOORS WILL FACTORY PAINTED BY THE MANUFACTURER.
- PROVIDE AND INSTALL NEW CERAMIC FLOOR COVERING. PROVIDE AND INSTALL NEW CERAMIC COVERING (MAIN TILE AND INSERT TILE) ON THE WALLS, BASED ON THE ASSEMBLY DRAWING IDENTIFIED ON PAGE A-4 OF THE ARCHITECTURAL DRAWINGS. ANTICIPATE THE FOLLOWING INSTALLATION HEIGHTS: MAINTENANCE UNIT 1400 mm, MEN'S AND WOMEN'S WASHROOMS 1830 mm. FOR THE WASHBASIN WALLING, PLEASE REFER TO DETAIL ON PAGE A-5. ALL JOINTS WILL BE IN ADVANCED PERFORMANCE TILE GROUT. PROVIDE AND INCLUDE ALL THE REQUIRED FINISHING TRIM, UNDOORING MEMBRANE, OR ACCESSORIES TO ENSURE PERFECT EXECUTION OF THE WORK.
- PROVIDE AND INSTALL BUILT-IN CABINETS IN THE MAINTENANCE UNIT.
- INSTALL ALL FACILITIES AND EQUIPMENT IDENTIFIED IN THE DOCUMENTS - SEE LEGEND. THIS WORK INCLUDES THE INSTALLATION OR RELOCATION OF ALL MECHANICAL COMPONENTS, HARDWARE PARTS, OR OTHER ELEMENTS THAT HAD TO BE DISMANTLED IN ORDER FOR THE WORK TO BE COMPLETED, EVEN IF THESE ELEMENTS ARE NOT IDENTIFIED.
- INSTALL NEW WOOD FRAMES ALONG THE ENTIRE PERIMETER OF EXTERIOR DOORS AND WINDOWS.
- PRESERVED EXTERIOR DOORS: REINSTALL AND/OR RELOCATE ALL COMPONENTS OF THE DOOR OPENING SYSTEM. MODIFY LOCK CORES TO BE IN LINE WITH THE KEY SYSTEM IN PLACE. MODIFY THE SILLS IN PLACE SO THAT THEY EXTEND ALONG THE FRAMES OF THE FOOT GRILLES (SEE DETAIL ON PAGE A-5).
- ON THE WORKSHOP SIDE, REINSTALL ALL SECTIONS OF THE FACADE OF THE DROP CEILING REMOVED TO MAKE ROOM FOR THE WORK.
- ON THE WORKSHOP SIDE, REINSTALL ALL SECTIONS OF WORKTABLE SHELVING REQUIRED FOR THE WORK.



**LOCALISATION DES TRAVAUX
WORK LOCALISATION**

SCALE/ECHELLE: 1:50

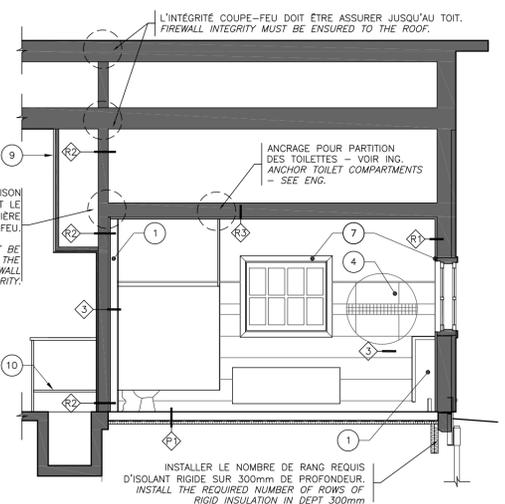


**LOCALISATION DES ÉQUIPEMENTS
EQUIPMENT AND FACILITIES LOCALISATION**

SCALE/ECHELLE: 1:50

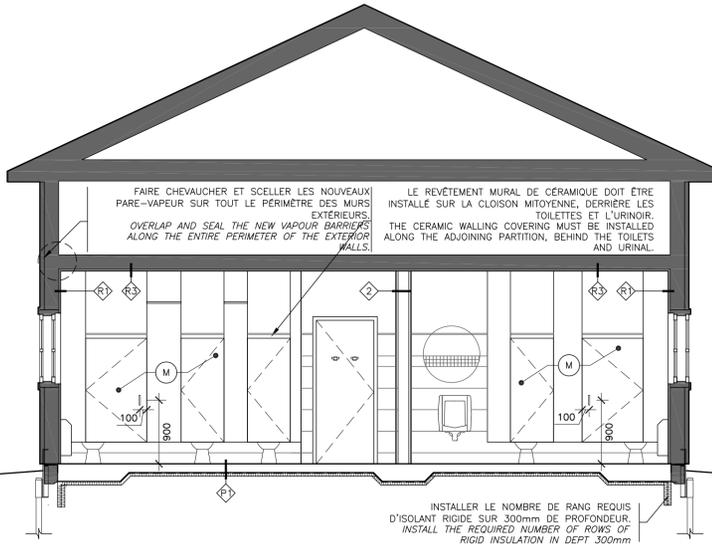
**PLANS DE CONSTRUCTION
CONSTRUCTION PLANS**

SCALE/ECHELLE: 1:50



**COUPE SCHEMATIQUE "A-A"
CROSS SECTION "A-A"**

SCALE/ECHELLE: 1:50



**COUPE SCHEMATIQUE "B-B"
CROSS SECTION "B-B"**

SCALE/ECHELLE: 1:50